

**Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af artikel 21 i Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 om fødevarerhjælpspolitik og fødevarerhjælpsforvaltning og om særlige aktioner til støtte for fødevarerikigheden**

(2001/C 154 E/07)

(EØS-relevant tekst)

KOM(2001) 1 endelig udg. — 2001/0005(COD)

(Forelagt af Kommissionen den 11. januar 2001)

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN  
EUROPÆISKE UNION HAR —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 179,

Artikel 21 i Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 affattes således:

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

»1. Rådet, der træffer afgørelse med kvalificeret flertal på forslag af Kommissionen og efter høring af Europa-Parlamentet, fastsætter Fællesskabets andel af det samlede beløb for hjælp i tons hvedeækvivalent eller i værdi eller i en kombination af mængde og værdi i henhold til konventionen om fødevarerhjælp som et samlet bidrag fra såvel Fællesskabet som medlemsstaterne.

i henhold til fremgangsmåden i traktatens artikel 251, og

ud fra følgende betragtninger:

2. Kommissionen varetager koordineringen mellem Fællesskabet og medlemsstaterne af leveringen af hjælpen i henhold til konventionen om fødevarerhjælp, og den påser, at Fællesskabets og medlemsstaternes samlede bidrag mindst når op på de mængder, der er fastsat i nævnte konvention.«

(1) Fællesskabet og dets medlemsstater deltager i visse internationale aftaler om fødevarerhjælpspolitik og fødevarerhjælpsforvaltning og i aktioner, der specielt tager sigte på at støtte fødevarerikigheden, herunder den internationale konvention om fødevarerhjælp.

(2) Konventionen om fødevarerhjælp af 1999 er blevet godkendt ved Rådets afgørelse (afgørelse af 13. juni 2000 om indgåelse af konventionen om fødevarerhjælp af 1999 på Det Europæiske Fællesskabs vegne — 2000/421/EF<sup>(1)</sup>).

(3) Artikel 21, i Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 af 27. juni 1996<sup>(2)</sup> bør bringes i praktisk og juridisk overensstemmelse med artikel III og IV i konventionen om fødevarerhjælp af 1999 —

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

<sup>(1)</sup> Rådets afgørelse af 13. juni 2000 — (2000/421/EF) — (EFT L 163 af 4.7.2000).

<sup>(2)</sup> Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 af 27. juni 1996 — (EFT L 166 af 5.7.1996).